

Summer School Literaturübersetzen

13. - 15. Juli 2017

Donnerstag, 13. Juli

Großer Vortragssaal der ULB

16.30 - 16.45 Uhr

Prof. Dr. Birgit Neumann

Begrüßung und Eröffnung der Summer School

16.45 - 19.00 Uhr

Musa Okwonga

(Großbritannien/Uganda)

Autorenlesung mit Workshop

Freitag, 14. Juli

Haus der Universität

10.00 - 12.00 Uhr

Dr. Doris Bachmann-Medick

(International Graduate Centre for the Study of Culture,
Justus-Liebig-Universität Gießen)

Vortrag: Migration als Übersetzungsprozess

12.30 - 14.30 Uhr

Frank Heibert

Vortrag: Hilfe, ein Wortspiel! -

Methodische Vorschläge zur Übersetzung
eines scheinbar unübersetzbaren Stilmittels

15.00 - 17.00 Uhr

Ursula Bachhausen, M.A.

Workshop: Übersetzungspraxis Spanisch

Samstag, 15. Juli

Haus der Universität

10.00 - 12.00 Uhr

Dipl.-Übers. Marion Herbert

Workshop: Übersetzungspraxis Französisch
Comicübersetzung

12.30 - 14.30 Uhr

Sophie Almer, M.A.

Workshop: Übersetzungspraxis Englisch

"The Language of Dreams" - Fantasy Übersetzen

15.00 - 17.00 Uhr

Maria Hummitzsch, M.A.

Workshop: Übersetzen von Pidgin-Englisch

im Anschluss: Vergabe der Teilnahmebestätigungen

Heinrich-Heine-Universität
Institut für Anglistik und Amerikanistik V
Universitätsstraße 1
40225 Düsseldorf
Tel.: 0211 / 81-11507
E-Mail: salmer@phil.uni-duesseldorf.de
(Sophie Almer)



Die Teilnahme an der Summer School ist kostenlos. Wir bitten aber um Anmeldung über unsere Homepage:
www.literaturuebersetzen.uni-duesseldorf.de

Veranstaltet vom Masterstudiengang Literaturübersetzen der Heinrich-Heine-Universität Düsseldorf